

Buddhism in Everyday Life

VOL. 187



Living the Lotus Vol. 187 (Апрель 2021)

Риссё Косей-Кай Интернейшнл
Фумон Медиа Центр 3-й этаж, 2-7-1 Вада,
Сугинами-ку, Токио 166-8537, Япония
Тел: +81-3-5341-1124
Факс: +81-3-5341-1224
Email: living.the.lotus.rk-international@kosei-kai.or.jp
Главный редактор: Кэиити Акагава
Редактор: Кэнсукэ Осада
Редакционная коллегия РК Интернейшнл

Риссё Косэй-кай - это светская Буддистская организация, священное писание которой заключено в «Трёх сутрах цветка Лотоса». Она была учреждена Основателем Никкё Нивано и Сооснователем Мёко Наганума в 1938 году. Данная организация состоит из обычных мужчин и женщин, которые веруют в Будду и стремятся обогатить духовность, применяя его учение в своей повседневной жизни. Как на уровне местной общины, так и на международном уровне, мы под руководством Президента Ничико Нивано, очень активны в продвижении мира и благополучия через альтруистическую деятельность в сотрудничестве с другими организациями.

Заглавие, Живой Лотос - Буддизм в повседневной жизни, призван выразить нашу надежду к стремлению практиковать учения Лotosовой Сутры в повседневной жизни, чтобы обогатить и сделать нашу жизнь более достойной, словно распускание цветов лотоса в мутном пруду. Интернет-издание направлено на то, чтобы сделать Буддизм более практичным в повседневной жизни людей по всему миру.



Руководство Президентом

Раздели с другими своё настоящее

Нитико Нивано

Президент общества Риссё Косэй-кай

Через практику к пределам Будды

Совсем скоро мы будем отмечать восьмое апреля – праздник дня рождения Будды Шакьямуни. Согласно легенде, сразу же после своего появления на свет Шакьямуни, правой рукой указывая на небо, а левой на землю, сказал, что он единственный на земле и на небе. Эту легенду считают всего лишь одним из древних текстов, написанных для прославления Будды Шакьямуни, но я думаю, что эта фраза как никакая другая выражает самую суть буддизма.

Слова этой «Гатхи о Рождении» часто интерпретируют как «Никто в мире не может сравниться со мной». Но ведь не только Шакьямуни, но любой человек с самого момента рождения уникален и не сравним ни с кем другим. Буддизм учит людей жить с ясным осознанием ценности своей жизни, так что можно сказать, что текст «Гатхи о Рождении» в форме повествования о рождении Будды говорит людям о самой сущности буддийского учения.

Кроме того, буддизм называют «Учением спасения человека человеком», и с этой точки зрения в «Гатхе о Рождении» содержится глубокий смысл.

Шакьямуни-человек постиг Истину, мы спасаемся Учением, в основе которого эта Истина заложена; спасённые в свою очередь спасают страдающих вокруг себя людей. Таким образом, люди получают спасение от людей и сами спасают других людей – со времён Будды Шакьямуни не прерывается эта цепочка спасений, составляющая историю буддизма и невольно вызывающая искреннее восхищение Человеком.

При этом важно отметить, что, как говорит Шакьямуни, «Святыми становятся не по рождению. Святыми становятся по деяниям их»: значимость каждого человека оттачивается его каждодневными делами. Высказывание великого учителя дзен Догэна, «Практика и свидетельство суть одно» говорит о том, что неверно рассматривать буддийскую духовную практику как средство и упражнение для Просветления, ибо практикующий буддист сам являет собою свидетельство своего Просветления. Это значит, что мы сами, наша повседневная духовная работа, основанная на Учении Будды и составляющая саму нашу жизнь – это и есть свидетельство того, что мы – будды. В этом состоит Путь Будды: посредством каждодневной буддийской практики всё глубже укоренять милосердие в своём сердце.

Стань ветром весенним!

Глава Лотосовой сутры «Прежние деяния ботхисаттвы Царь Врачевания» говорит о том, как важно практиковать буддизм, полностью отдаваясь этому и душой и телом, и как практикующий человек действует на окружающих, возбуждая во многих людях стремление к Просветлению «ануттара-самьяк-самбодхи». Проще говоря, тот, кто, не думая о личной выгоде и руководствуясь принципом «Другой прежде всего», без остатка посвящает себя заботе о людях и не жалеет для этого сил, в результате такой духовной практики обретает личное счастье и радость, и вместе с тем он становится сияющей путеводной звездой, что освещает многим людям путь к спасению.

Фраза «Духовная практика буддиста есть служение людям» ещё более отчётливо выражает этот смысл. Индийский буддийский монах VIII века Шантидэва писал, что духовная буддийская практика есть не что иное, как доброта и милосердие, воплощённые в реальные поступки. Об этом японский мыслитель Хадзимэ Накамура выразился коротко: «Простое знание духовного учения не имеет никакого смысла. Нам самим, непосредственно и телесно необходимо воплощать его в конкретные дела в реальных ситуациях».

Не думаю, что знание Учения лишено смысла, но для человека, испытывающего трудности, протянутая ему рука конкретной помощи становится для него наиболее действенным спасением.

Кроме того, вполне возможно, что тёплое, заботливое обращение по отношению к себе самому разбудит в человеке уважение к жизни других людей, раскроет ему ценность человеческой жизни в целом. Одно проявление доброты станет тем, что обратит душу человека к Истине. Возможно, именно такая «уловка доброты» является отправной точкой в передаче буддийского учения, связанного с Великим желанием Будды. Сейчас, в разгар пандемии коронавируса, наши доброта и милосердие к людям особенно востребованы.

Для этого, как отмечал упомянутый выше индийский монах, человеку нужно вести жизнь по возможности простую и сдержанную: научиться довольствоваться малым и быть благодарным за всё, чем обладаешь – о таком бесхитростном образе жизни не следует забывать.

Как сказал поэт: «Стать хочу ветром весенним, в гóре людей навещать» (Нобуцуна Сааки) –

думая о страданиях всех людей, что разделяют с нами наше настоящее, будем же готовы подобно лёгкому весеннему ветерку нести людям, когда они в этом нуждаются, доброту своей души.

(Журнал «Косэй», апрель 2021)

Важность «Понимания»

Масахиро Нэмото
Руководитель группы секретарей

Это выступление о Путешествии Дхармы состоялось 8 декабря 2020 года, на проходившей в Большом священном зале церемонии празднования Дня Бодхи (Празднование просветления Шакьямуни)

Я родился 29 ноября 1955 года в семье Нэмото, в преф. Фукусима, г. Иваки и был первым мальчиком. Наша семья состояла из пяти человек: родители, младшая сестра-погодка и, в самом детстве, была еще бабушка по линии мамы. Мы вступили в церковь Риссё Косэй-кай (церковь в преф. Ибараки) под руководством старшего брата мамы в 1960 году.

После того как родители пришли в церковь, они стали ее ревностными прихожанами, мама была первым руководителем женского отдела и до 60 лет, пока не удалилась от дел, возглавляла филиал церкви, в частности, была и помощницей директора г-жи Нодзаки (Нодзаки Нобуё, бывшая руководительница церкви Ибараки, бывшая директор религиозной общины). Папа тоже ревностно относился к вере, и на утренней и вечерней службах не пропускал чтение нараспев Трехчастной Лotosовой сутры. Наряду с основной работой был ответственным официальным лицом филиала, которым руководила мама, церковным служащим, возглавлял отдел прихожан среднего возраста. Вот с такими родителями, когда я стал осознавать происходящее в мире, я стал принимать участие в деятельности отдела для подростков.

У меня с самого детства была мечта стать инженером, в университете я стал изучать технологии. Однако, благодаря тому, что еще будучи учащимся мне доверили руководить отделом для старшеклассников, мне хотелось глубже изучать Лotosовую сутру. По рекомендации г-на директора Нодзаки и брата

мамы было принято решение продолжить учебу в Гакурин.

Во время трехлетнего обучения в Гакурин я провел шесть месяцев в церкви штата Новый Южный Уэльс, столица которого Сидней (Австралия), где проходила практика по ведению проповедей. Тогда у меня были большие трудности с английским языком, а с другой стороны, сколько хлопот я принес принимавшей стороне, что непростительно. Досада была такой силы, что подействовала на меня как пружина и



Руководитель группы секретарей Нэмото, выступающий в Большом Священном зале о Путешествии Дхармы

после завершения обучения в Гакурин мне захотелось заниматься зарубежной миссионерской деятельностью, в итоге я был зачислен в международное подразделение центрального аппарата церкви.

Впоследствии я женился на девушке, с которой в студенческие годы познакомился в церкви. От центрального аппарата меня направили в командировку в секретариат Международной ассоциации за свободу вероисповедания (МАСВ) во Франкфурте, там я два с половиной года занимался подготовкой к проведению в 1984 г. в Токио съезда МАСВ. Как раз когда я собирался возвращаться в Японию, было принято решение направить в несколько африканских стран, в которых от длительной засухи от голода умирали миллионы людей, группу для обследования и оказания совместной помощи, состоящей из представителей государства и частного бизнеса. Меня включили в группу и я направился в место сбора – Париж, после посещения наиболее пострадавших восьми стран за три недели я вернулся в Японию.

Эта поездка в Африку впоследствии изменила на 180 градусов мою жизнь. У меня открылись глаза на страны третьего мира, которыми я совершенно не интересовался. Мне было 29 лет. Я увидел реальность мира своими глазами, в этот момент я понял, насколько важно продолжать постижение действительности. После этого, я с большим энтузиазмом занялся проблемами беженцев, участвовал в движении «Шлём шерстяное одеяло в Африку», затем благодаря милосердию г-на Основателя я на три года был направлен на работу в Женеву – в Верховный комиссариат ООН по делам беженцев (ВКДБ), где занимался деятельностью по оказанию помощи беженцам. В конце 1989 года я вернулся на работу в церковь Риссё Косэй-кай.

Перед тем как отправляться в Женеву г-н Основатель обратился ко мне с словом. «Ты

будешь представлять Японию в ООН, воодушевлено, со спокойствием приступай к работе и имей в себе уверенность Бодхисаттвы. «Увидь знание о появлении Будды во временном образе». Прилагай все свои силы, служи верой и правдой и если будешь отдавать всё свое сердце, отрешившись от зла и сосредоточив все помыслы на добре – обязательно появится Спаситель, поэтому, езжай спокойно и возвращайся», - сказал мне прощальные слова с широкой улыбкой на устах. Эти слова г-на Основателя – сокровище на всю мою жизнь.

В ООН я многому научился. Мои старшие коллеги никогда не использовали слово «беженцы», «бедствующие», говоря о них, они называли их «семья», «друзья». Именно поэтому я до сих пор не могу использовать применительно к ним слово «беженцы», а говорю: «уважаемые беженцы». Благодаря опыту, полученному в ООН, я досконально понял, что является самым главным для понимания собеседника. Слово «понять» по-английски звучит как «understand», оно, в свою очередь, состоит из двух слов: «under» и «stand». Этимологически такого значения нету, но я перевожу это как «стоять ниже», в лексике церкви Косэй-кай есть слово «понижаться, стать ниже» в смысле уважения собеседника, способности учиться у него, церковь отмечает значение «позы смирения».

Затем 13 лет в центральном аппарате я занимался деятельностью по оказанию помощи беженцам из Сомали, бывшей Югославии, Афганистана, занимался деятельностью Фонда мира и обеспечения пропитанием, международной активностью по сотрудничеству разных религий. Я с самого детства слышал и от родителей, и в церкви: «Стань ниже», о том, как это важно, - даже слушать надоело, но со временем я постепенно понял, что это на самом деле самое передовое Учение. Это для меня стало большим

откровением. «Стой ниже человека и проявляй ему уважение» - для человека это очень важный, основополагающий способ бытия. Это очень не просто и я до сих пор стараюсь с этим вызовом справиться.

В конце 1997 года я сопровождал г-на руководителя церкви во время его визита к религиозным руководителям Боснии и Герцеговины, в которых война никак не заканчивалась – не забуду этой поездки никогда. Мы встречались с руководителями четырех основных религий Боснии, с каждым по отдельности: проходило 4-5 минут и они, успокоившись, сдерживая слезы, откровенно рассказывали о своих тяжелых размышлениях. Г-н руководитель слушал рассказы, идущие от сердца, очень внимательно. Именно поэтому собеседники успокаивались и могли все откровенно рассказать.

В следующем году была опубликована книга руководителя церкви «Возделываем сердечное поле», в ней говорится о том, что «слушать – означает полностью отстраниться от себя». Когда мы находились в Сараево, я обратил внимание на его образ. Именно потому все четыре руководителя раскрыли свои сердца и получили приглашение в Японию от Учителя – в этом я сам убедился. У меня по телу дрожь пробежала.

В следующем году – 1998 – 5 марта на церемонию празднования 60-летия со дня создания религиозной организации прибыли и собрались в Большом Священном Зале более 50 религиозных руководителей со всего мира, включая и четырех из Боснии, у святого алтаря стояли г-н Основатель, Учитель и руководитель церкви г-н Нивано Косё. Здесь же была проведена церемония празднования.

С 2002 по 2010 год я получил назначение руководить церквями в Цутиура и Кобэ. Перед тем как отправиться к месту назначения руководитель церкви сказал мне такие слова: «Задача руководителя церкви – молиться за

Природу Будды в прихожанах. Я ясно помню, как, став единым целым с прихожанами, я занимался проведением церемонии 50-летнего юбилея создания церкви в Цутиура, 60-летнего юбилея создания церкви в Кобэ, сбором подписей за уничтожение ядерного оружия и др., ходил для проведения «тэдори», вел наставническую деятельность. Руководитель церкви, старше меня по возрасту, говорил мне такие слова: «Проповедь – это торговля вразнос», «Страдания – гора сокровищ, позволяющая понять Природу Будды в себе», говорил он и другие слова, также я действительно многому научился от прихожан. Большое всем спасибо. Существует много мест, которых невозможно достичь, от всего сердца прошу прощения у прихожан за многочисленные причиненные им беспокойства.

Вернувшись в центральный аппарат я занимался вопросами религиозного сотрудничества, политического движения за мир, работой фонда по обеспечению мира и продовольствия, в настоящее время я руковожу работой секретарей и работаю в секретариате Азиатской конференции верующих за мир (АКВМ). Что касается последних примерно десяти лет, то г-н руководитель церкви уделяет большое внимание зарубежной деятельности, соответственно я активно задействован в религиозном диалоге, сотрудничестве внутри страны и за ее пределами, а также в движении за мир.

Я зарубежных стажировок не проходил и курс изучения английского языка не заканчивал. У меня опыт работы с использованием английского языка уже почти семь лет, но с чистым английским мне встречаться практически не приходилось, поскольку англоязычная среда состоит из людей различного гражданства, поэтому получается смесь «немецкого и ооновского» языков. Поэтому, в конце слов тональность я не повышаю и акцент г. Иваки не исправляется. Я горжусь своим

родным языком, поэтому ничего не делаю для исправления. Держусь из последних сил. Именно потому, мой английский – абсолютно фукусимский английский.

Однако, еще давно, мой старший коллега, работавший переводчиком г-на Основателя и бывший руководителем группы секретарей г-н Нэдзу Масао наставил меня: «Нэмото-сан, мы же не носители языка, соответственно, зачем зря тратить силы и стараться говорить на чисто английском языке, главная задача наша – коммуникативная, другими словами, чтобы смысл передавался – это самое главное». Я и сейчас работаю и вспоминаю эти слова, которые и сегодня меня спасают. Из-за этого, я принес наверно много хлопот г-ну руководителю церкви и г-ну Косё, прошу вашего большого прощения. Время от времени молодежь поправляет мое произношение, так что буду стараться и дальше.

Последние около 10 лет я подвижнически сопровождал г-на Косё и черпал от него просто драгоценные высказывания, которыми я хотел бы в заключение поделиться.

–Благодарить за само собой разумеющееся

–Прежде всего, жить вместе со слабыми, не имеющими голоса людьми

–Не покоиться в тихом для жизни месте, а идти туда, где проблемы

–Жить с одновременным уважением к общему и личному предназначению

–Существование и действия Бодхисаттвы невозможны без риска (опасности)

–В тяжелые времена, происходит еще что-то плохое

От всего сердца поздравляю вас всех в этот хороший день с «Днем Бодхи» - просветлением Шакьямуни, которое привело к спасению мир и людей прошлого, настоящего и будущего. Хочу от всего сердца поблагодарить наставлявших и ведших меня Будду, г-на Основателя, г-на руководителя церкви, г-на Косё, родителей,

LIVING THE LOTUS АПРЕЛЬ 2021

семью, друзей, коллег, а также каждого, каждого прихожанина. Испытывая признательность и благодарность я буду и в дальнейшем посвящать себя пути Бодхисаттвы.

Я – единственный сын, но в силу того, что работаю в центральном аппарате, за родителями, которым в этом году исполняется 92 и 93 года, ухаживала семья моей сестры, живущая рядом с домом родителей. У мамы началась деменция и в этом году ее поместили в дом для престарелых. Папа несколько раз в неделю ходит в этот же дом престарелых и остается там на некоторое непродолжительное время, когда он у себя дома, к нему приходит семья сестры и остается с ним и заботится о нем. В конце предыдущего месяца у меня наступил возраст выхода на пенсию и я планировал вернуться в Фукусима и там ухаживать за родителями. Но семья сестры сказала мне: «Можешь по поводу Фукусимы вообще не беспокоиться и посвящай себя работе. Благодаря этому я смогу и в дальнейшем посвятить себя работе в центральном аппарате.

Благодарю вас за внимание.



*Руководитель группы секретарей Немото доставка одеяла местных жителей
(Первое движение за отправку одеял в Африку, декабрь 1984 г., Мекеле, Тыграй, Эфиопия)*

Манга. Введение в Риссё Косэй-кай



Распространение Риссё Косэй-кай по миру



В настоящее время церковь Риссё Косэй-кай стимулирует деятельность за мир во всём мире и религиозные практики, ведущие к счастью ее членов не только в Японии, но и в нескольких десятках стран мира, включая Америку, Бразилию, Англию, Тайвань, Таиланд, Южную Корею, Индию, Непал и др. страны.

Прихожане внутри страны и за рубежом проявляют интерес к Учению церкви Риссё Косэй-кай и её деятельности, благодаря этому в церковь приходит много людей.

Церковь Риссё Косэй-кай начиналась всего с 30 человек, теперь же круг членов церкви расширяется по всему миру, что свидетельствует о том, насколько замечательное Учение создали г-н Основатель, г-жа Основательница и руководитель церкви.



★Краткая информация★

Для того, чтобы передавать людям во всем мире Трехчастную Лotosовую сутру переводятся на иностранные языки и публикуют книги, написанные г-м Основателем, это 『Новое толкование Трехчастной Лotosовой сутры』『Новое толкование Лotosовой сутры』『Лotosовая сутра это жизнь буддизма』и др.